

ABONAMENTELE

Pentru Sibiu:

1 lună 85 cr., 1/2 an 2 fl. 50 cr., 1/2 an 5 fl., 1 an 10 fl.

Pentru ducerea la casă cu 15 cr. pe lună mai mult.

Pentru monarhie:

1 lună 1 fl. 20 cr., 1/2 an 3 fl. 50 cr., 1/2 an 7 fl.
1 an 14 fl.

Pentru România și străinătate:

1/2 an 10 franci, 1/2 an 20 franci, 1 an 40 franci.

Abonamente se fac numai plătindu-se înainte.

Invitare de abonament

la

„TRIBUNA“.

Cu 1 Iulie 1899 v. încep
nouve abonamente lunare, ouar-
tale, semestrale și anuale.Domnii abonenți sunt rugați
a grăbi ou reînnoirea abonamen-
telor lor, pentru regulata expe-
diție a foil.Abonamentele se fao prin
mandate postale și numai pentru
un timp, oare înoupe ou prima și
se termină ou ultima lunel, după
stilul vechiu.Abonamentul anual costă . . . 14 fl. — cr.
Abonamentul semestral . . . 7 fl. — cr.
Abonamentul trilar . . . 3 fl. 50 cr.
Abonamentul lunar costă . . . 1 fl. 20 cr.Este în interesul dlor abo-
nenți, oa adresele se fie însemnate
oât se poate de ooreot și legibil.
Domnii abonenți vechi sunt ru-
gați a lipi pe mandatul postal
adresa tipărită dela fășile, în
oare li-s'a trimis „Tribuna“ până
aoum.

Administrațiunea

Politică agrară.

(S). Guvernanții nostri au diferite
feluri de politică, a căror scop final însă
este, unul și același: maghiarisarea.Au politică culturală — maghiari-
sătoare.Au politică bisericească — maghia-
risătoare.Au politică administrativă — ma-
ghiarisătoare, și așa mai departe.Acum scot la iveală o nouă poli-
tică: politica agrară.E vorba să se accepte un punct
din programul socialistilor agrari, cel
mai cardinal, și să se împartă moșile
marilor proprietari din țeară, între
țărani.Se zice, că proiectul de lege ar fi
gata în ministerul de agricultură, și în
curând va fi dat publicității.Deocamdată nu-l cunoaște nimeni,
decât numai dl Beksiacs, marele apostol
teoretic al maghiarisării. Și dl Beksiacs,
probabil înșuși autorul proiectului de
lege, vine cu un moment mai înainte și ni-l
comunică și nouă, în primul de ieri al
lui „N. Pester Journal“. Planul guver-
nului ar fi după B. următorul: *se se
parceleze moștile, mari ale boierimii și
se se împartă la țărani.*Cu un lucru nu e în curat însă dl
Beksiacs, și probabil nici guvernul ma-
ghiar, care, după ce a împăcat pe appo-
nyști, și a împăcat pe kossuthiști, ar
voi să împace și pe socialisti, — anume
cu acela, că la împărțirea moșilor ce
sistem să accepte: sistemul proprie-
tății sau sistemul arândării?Să precisăm întâiu un lucru. Să
nu creadă nimeni, că guvernul maghiar,
dacă într-adevăr se ocupă cu chestia
sulevată de Beksiacs, o face aceasta în
interesul țărânilor. O face în interesul
aristocrației maghiare, scăpătate, fa-
lite, îngrofate în datorii. Pentru-că lu-
ându-i guvernul moșile, fără îndoială,
că i-le va plăti bine, cu prețuri întregite
și înzecite, și așa o scapă pe un moment
de ruină.După această mică parantesă, să
intrăm în fondul chestiei.Tot dl Beksiacs ne spune, că ar fi
două sisteme, după care s'ar pute face
proiectata împărțire de pământ între țə-
rani: predarea pământului în necontur-
bata proprietate a țărânilor, sau arən-darea pământului, în parcele mici, la
țărani. Natural, că și într'un cas și în-
tr'altul, statul ar lua asupra sa garanțiile
față de actualii proprietari, cari ar fi
acțiți în bugetul statului, rămânând
că țărâni să se refuiească cu statul, fie
ca noi proprietari, fie ca arendași ai mo-
șilor boierești.Dl Beksiacs, care, — notați bine, —
în modestia ce-l caracterizează, ne spune
că nu cunoaște cuprinsul proiectului de
lege din întrebare, ia poziție în contra
sistemului de arândă, și pe pentru tre-
cerea parcelelor de pământ de-adreptul
în proprietatea țărânilor. Și-și moti-
vează punctul de vedere astfel:— „Prin sistemul de arândă, s'ar
provoca o metamorfozare a întregii noas-
tre țărâni. Și anume, nu numai pe
terenul economic, ci și cu privire la po-
litică și la caracterul țărânilor.„Țărâניה independentă și su-
meată de pe Alföld ar înceta de a mai
fi; acea țărâניה, care în raporturi de
drept public poate să fie extremă, poate
să se însuflețească încă și astăzi pentru
Kossuth, dar' de fapt ea e cel mai bun
element alcătuitor de națiune. Această
independentă și liberă țărâניה ar fi
înhamată și ea la jugul feudal, care a
provocat deja decadența țărâניהi în
unele comitate de dincolo de Dunăre.
Deputații dietali și-ar primi mandatele
dela marii proprietari, cu ajutorul arən-
dașilor țărânești, dependenți de ei, în-
toemai ca și în Anglia. Și fiindcă la
noi nu există orașe adevărate (cu mici
excepțiuni), deputații domnilor de pă-
mânt ar umplea toate băncile dietei noas-
tre. În contrast cu întregul nostru tre-
cut istoric, gravitatea politiceii maghiare
ar trece dela clasa proprietarilor mici
și de mijloc la proprietarii cei mari, și
aceasta ar fi reînnoirea vremilor de mult
perdute, reînnoirea epoeii de oligarchie.
Oligarchii cu mari proprietăți de pământ,
cum e de exemplu principele Eszterházy,
cu jumătate milion jugere de pământ,
ar pute să dicteze Ungariei politica lor,
tot așa cum era pe vremea grandseign-
iorilor, în evul mediu.E foarte just și foarte logic dl Bek-
siacs în vederile sale. Și-și mai întărește
punctul de vedere și cu următoarea
afirmare:„Țărânul maghiar, chiar și pe lângă
sistemul de arândă, ar ridica pretensiuni
de proprietate asupra pământului dat
lui în arândă.„De aici s'ar naște apoi diferențe
multe și grave, s'ar naște un socialism
agrar, mult mai periculos ca cel de
astăzi. Am ajupe cu înecutul la stările
de lucruri din Irlanda, de ce buna pro-
vidență să ne păzească țeară.Nimic mai corect decât aceasta.
Dar... Ei, dl Beksiacs totdeauna are și
câte un dar'. Și acest dar' se refere
vecinic la noi. Dl Beksiacs nu-și poate
ascunde planul și scopul adevărat. Tre-
buie să-și spună, căci altcum n'a spus
nimic.

Eată ce ne mai spune:

„Așadar' politica agrară națio-
nală, poate exopara egalitatea econo-
mică numai pe basa proprietății. Dar'
în unele părți ale țerei e bun și siste-
mul de arândă, deși în general nu poate
fi restrins sistemul de proprietate. În
multe finuturi, ales în Ardeal, va
trebui să avem în vedere, că carac-
terul național nu poate fi stîrbit
prin colonizare. În astfel de finu-
turi trebuie adoptat sistemul de
arândă.Mulțumim pentru sinceritate, dle
Beksiacs! Va să zică în Ardeal, și în
alte finuturi românești, e bun feuda-
lismul, e bună reînnoirea epoeii oligar-
chice, și numai printre Maghiari nu
e bună!Am înțeles tot. Politica agrară a
guvernului maghiar încă e politică de
maghiarisare; e politică de întărire a
maghiarismului și a supremației ma-
ghiare.Constatăm deocamdată atât, ear'
atunci, când vom cunoaște noul proiectde lege în întregimea sa, îl vom analiza
mai cu amănuntul.Stabilim însă, ca de încheiere, încă
un lucru. Acelăși Beksiacs, care ne
spune în articolul seu că nu cunoaște
proiectul de lege al guvernului, își în-
cheie articolul, după-ce a paradat în el
cu ideile expuse mai sus, — cu urmă-
toarele cuvinte:„Constatăm cu plăcere, că proiectul
lui Darányi (ministru de agricultură)
e basat pe aceste principii și fine
în vedere interesele națiunii și ale
statului.Va să zică totuși îl cunoaște, dle
Beksiacs? Ei, știți că-mi place? Ești om
— cu cap!

Sibiu, 30 Iunie n.

Dela Haga, Delegatul Germa-
niei, colonelul Schwarzhoff, a com-
bătut ideea desarmării într'o vor-
bire senațională o absurdă rezervă,
că proiectul e o absurditate și se
miră cum a și putut fi prezentat con-
ferenței în mod serios. Naufragul con-
ferenței de pace dela Haga a sgudivit
atât de mult poziția contelui Mura-
wiev, încât se dă acum ca sigură știrea
adusă ieri de noi, despre retragerea
sa din fruntea ministerului rusesc de
externe.Din parlament. Astăzi dieta nu ține se-
dinta. În sedința de mâine va vota celelalte legi
referitoare la pact, încă nevotate. Luni le va
vota pe toate în a treia oare, după-ce apoi în-
tregul complex de legi va fi trimis casei ma-
gnaților. Acolo încă se vor vota în decursul sep-
tămănei viitoare, așa, că Sămbăta viitoare dieta
va putea lua în primire nunțul casei magnaților.
În aceeași sedință va urma apoi prorogarea pa-
lamentului, prin rescript regal, — până la Sep-
temvrie.„PATRIA“ CONFISCATĂ Nu-
mărul din urmă (Mercuri) al
„Patriei“ a fost și el confiscat.
Aceasta e a douăsprezecea con-
fiscare. S'a umplut duxina. Mo-
tiv de confiscare a fost de astă-
dată prim-articolul, care întreg
a fost confiscat, și în care i-se
răspunde guvernului Bour-
guignon spunându-i-se că comu-
nicatul seu oficios n'a fost altă
decât: „o dovadă despre un ci-
necăr fără margini în judeca-
rea situațiunei atât de serioase“. Îl
supără rău „Patria“ pe dom-
nul Bourguignon. Dar' vorba
ăluia: cine se supără n'are drep-
tate!Se duc Ciangăii! Ciangăii, reîmpa-
triat la timpul seu cu atâtă sgomot și alaiu,
sunt pe cale a părăsi de nou patria mămă.
„Budapesti Hirlop“ îi spune ministrului ma-
ghiar de agricultură, că dacă nu o știe încă,
se o afle acum, dela el, că toți Ciangăii din
Torontal, la număr cinci sute de familii,
stan gata ca încă în anul acesta să pără-
sească țeară și să meargă îndărăt, la Bu-
covina. Motivul? Guvernul maghiar după-ce
a lăsat pământurile statului în folosința Ciangă-
ilor, douăzeci de ani, fără nici o plată, vine
acum și cere, ca Ciangăii să rescumpere dela
stat pământurile primite și să le plătească în
rate anuale. Ciangăii însă nu vreau să plă-
tească, pentru-că pe ei nu i-a adus nimeni
acasă ca să plătească! De aici amenințarea
cu: ne ducem! „Budapesti Hirlop“ îi ia,
firește, în apărare pe Ciangăi, nu pentru alta,
dar' „ce ar zice presa valahă, s'arbenască și
austriacă dacă Ciangăii nostri ar merge
îndărăt, la Bucovina“. Și de aceea, mai
bine peardă statul, decât să se facă patrioții
de rușine în fața noastră. Curată socoteală —
maghiară!Colonizarea Ardealului. Co-
mitetul central săsesc s'a ocupat în se-
dinta dela 27 Iunie n., finută în Sibiu,
cu chestia colonizării în comunele ru-
rale din Ardeal locuite de Sagi, în
scopul întăririi elementului săsesc. S'a
primit propunerea dlui Dr. Wolf, de
cuprinsul următor: comitetul central
săsece recomandă comitetelor cercuale
să năsuiească a atrage industriași mari
pentru întemeierea de industrii mari,
spre care scop li-se recomandă, săpoarte de grije la comunitățile se
facă toate ușurările posibile industria-
șilor, să le dee teritor gratis, să-i dis-
penseze de dări, ear' instituttele de bani
asemenia să promoveze interesele fa-
bricanților.Chestiunea e de mare importanță
pentru Ardeal și ea, trebui să ne ocu-
păm și noi cu ea. De astă-dată notăm
numai, că patrioticele din Budapesta
nu sunt prea vesele de proiectul, care
trage o dungă peste socotelile dlui
Beksiacs.Banca austro-ungară. Măne,
Sămbătă se va termina schimbul de
note între banca austro-ungară și gu-
vernele interesate. Adunarea generală
extraordinară a băncei va fi convocată
apoi pe Septemvrie. Se crede că adu-
narea generală nu va face dificultăți,
ci va primi noul statut de bancă, așa
cum l-au contemplat guvernele.CVOTA. Guvernamentalul „Magyar
Ujság“ desminte știrea că între guvernele
țărilor dualiste ar exista vre-o înțelegere
cu privire la cvotă. Nu s'a luat nici un
angajament și nu s'au făcut promisiuni din
nici o parte. Stabilirea cvotei este o che-
stie ce aparține în prima linie comisunilor
ambelor parlamente, ear' în a doua linie
parlamentelor. Dacă înțelegerea nu se
poate face în parlamente, — decide Coroana.
Așa spune „Magyar Ujság“. Parcă lumea
n'ar ști-o. Și parcă lumea n'ar ști și aceea,
că guvernele pot să ăee angajamente în nu-
mele parlamentelor, în cari majoritatea
premiște tot ce zic și ce face guvernele.Mișcarea clerului
în diecesa Gherlei.

Din tractul Eriului.

A treia zi de Rosalii, 20 Iunie, s'a
ținut în Căuș sinodul protopopesco din
tractul Eriului, care a luat importante
hotărâri.

Chestiunea „ajutorului“.

La chestiunea ajutorului de stat,
s'a încins o discuție foarte agitată, care
a ținut mai bine de un cias.La această discuție a luat parte cu
deosebire părintele protopop Greg. Pop,
preotii Georgiu Filip din Căuș, Văsan,
Hoblea din Cig și Antoniu Băliban
din Acăș.La începutul disenței vre-o doi
preoți au fost pe lângă părerea, „că
dacă ajutorul va veni prin mâna Exce-
lenței Sale episcopului, îl vor primi și
pe lângă condiția să dea cuitanțe re-
ductate în limba maghiară și vidimate
de solgăbiru (!). Ei însă au fost com-
bătuți prin argumente tari de proto-
popul Greg. Pop și preotul A. Băliban,
după care clerul tractual unanim hotă-
rește: că nu numai că nu respinge aju-
torul de stat, ci-l pretinde chiar, pen-
tru-că are tot dreptul la ce e al seu și
din al seu. Dar' îl primește numai
așa, dacă suma ce compete diecesei
noasre, guvernul maghiar o va pune
la dispoziția Exceleței Sale episco-
pului diecesan și a Prea Veneratului
ordinariat diecesan, care singur e com-
petent a afla vrednicile preoților și va
ști să-l împărtească după merite bise-
ricești și după lipsa preoților.Încât după guvernul maghiar ar da
acel ajutor cu practica de până acum,
clerul tractual hotărăște, deși nu chiar
cu toate voturile (!), dar' cu majoritate
absolută, că de vreme-ce condițiile, ca
Exceleția Sa episcopul nostru să ad-
manueze acel ajutor numai celor de-
semnați de ministru pe lângă cuitanțe
scrise în limba maghiară și vidimate
de solgăbiru sunt foarte vătămă-
toare pentru autoritatea și încrederea
unui arhieru și afară din cale umi-
litoare și dejositoare: revoltați până
în adâncul inimii lor românești
în astfel de condițiuni preoții
resping cu indignațiune ajuto-
rul de stat.

Chestiunea autonomiei.

Relativ la această mare chestiune,
clerul tractual unanim hotărăște a ruga
pe Exceleția Sa episcopul diecesan, ca
conform dorinței clerului să binevoiască
a apăra autonomia bisericeii unite, fiind
aceea decretată de biserica de sine stă-
lătoare; să binevoiască a apăra întregi-
tatea și neatârnrarea bisericeii noastre
cu toată energia posibilă, protestând

INSERTIUNILE

Un șir garmond prima-dată 7 cr., a doua-oară 6 cr.,
a treia-oară 5 cr., și timbru de 30 cr.

Redacția și administrația: Strada Poplăce Nr. 15.

Se prenumără și la poste și la librării.

Epistole nefrancate se refușă. — Manuscripte nu se înapoiază

Numeri singuratici a 5 cr. se vënd la „Tipografia“, soc. pe acțiun

Numeri singuratici a 20 bani se vënd la librăria G. Cărlan, Ploesti

clerul în contra contopirei bise-
ricei române în cea latină.În urmă clerul tractual unanim ho-
tărăște a ruga pe Exceleția Sa să bi-
nevoiască a convoacă sinodul diecesan,
care e de o necesitate imperioasă acum
spre discutarea multor agende.

Limba matriculelor.

Fiindcă între preoții din tractul pro-
topopesco al Eriului, precum și în alte
multe tracte, și azi se mai află unii de
aceia, cari nu mai înceată de a eda ofi-
ciilor civile maghiare și mai departe ex-
trasele matriculare numai ungurește, sau
în cazul cel mai bun și românește și
ungurește, — clerul tractual declară obli-
gătoare hotărârea sa, că de azi încolo
nici unul dintre preoți să nu mai dea
extrasele matriculare, decât în limba
română redactate, și aceasta o pot face
preoții — adauge A. Băliban — basafi
pe articolul de lege XLIV. din an. 1868
și basafi pe aceea, că matriculele sunt
redactate curat românește, și toți aceia
dintre preoții din tract, cari nu vor face
astfel, la cinstea noastră nu mai pot
conta.Totodată clerul tractual hotărăște,
ca să rogate pe Exceleția Sa episcopul
nostru diecesan, ca în această cauză să
binevoiască a eda o ordinațiune circu-
lară, prin care să impună clerului întregi-
ei diecese, ca extrasele numai în limba
română redactate să le dea și să nu se
facă unii din cler talmaci nechemafi și
reîndreptățiți prin traducerea textului
român în limba maghiară.

Caracterul „Ligei“.

Din raportul comitetului Ligei, prezentat
la congresul din urmă prin secretarul seu dl
A. D. Florescu, reproducem următoarele părți
principiale:

I.

Liga culturală a fost întemeiată
într'un timp, când lupta națională a Ro-
mânilor transcarpatini luase un puternic
avânt; când hotărârile și faptele lor ci-
mentaseră o înălțătoare legătură de so-
lidaritate între ei; într'un timp, când
antica virtute română începuse a se
afirma din nou, cu cumpet, dar' cu bă-
rbație și cu nobil entusiasm. Această
atitudine eroică, pe care o manifestase
frații nostri, în fața sistemului de opre-
siune și de nimicire națională, pe care-l
imaginară Maghiarii atunci cu o îndrăz-
neală criminală, trebuia să deștepte și
în noi sentimentul cel mai adânc și cel
mai intim al ori-cărui popor conștient:
sentimentul comunității și al solidari-
tății cu frații împilăți.Toată lumea românească dela noi
din țeară, care până atunci părea că
uitase de existența milioanelor de Ro-
mâni, ce țin ocupate țeri încântătoare
împrejurat regatului nostru, se deșteptă
odată, și într-o romănoasă pornire,
sări în ajutorul Românilor amenințați
cu exterminarea națională.În epoca acelei generoase porniri
se înființă Liga culturală. Scopul ei a
fost și este, a deveni una din cetățile
de apărare ale naționalității noastre.
În focul însuflețirii generale, s'a făcut or-
ganizațiunea Ligei și în curând această
cea mai importantă societate patriotică
românească și-a început activitatea sa
rodnică și binefăcătoare.Nu este încă timp, a arăta cu
date și acte, activitatea și rezultatele
Ligei culturale. Spiritele ușoare care
nu-și pot da seamă de dificultățile mari
cu care a avut să lupte Liga, cred că
activitatea ei s'ar fi mărginit a organiza
cunoscutele meetinguri. Nu, dlor dele-
gați, meetingurile au fost, dacă e vorbă,
o activitate secundară în comparațiune
cu ceea-ce Liga trebuia să facă și-a
și făcut. Dar' nici un Român cu bun
simț nu va fi așteptând ca Liga să caute
a-și aduna membri și glorie bătând toba
faptelor sale. Negreșiți, Liga culturală
nu a fost și nu este o asociație secretă
de conspiratori. Ea a stat, stă și va
sta totdeauna pe tărimul legalității. Dar'
dacă ea dă o mână de ajutor mișcării
naționale celei mai legale, d. ex. în Tran-
silvania, să nu uităm un singur moment,
că pe cât este de legală și de onestă
lupta Românilor de acolo, pe atât este
de ilegală și de cinică lupta asupritor-
ilor lor. Din această relațiune de aspi-
rațiuni, idei și forțe rezultă situațiunea
delicată a Ligei, situațiune care a impus
tuturor comitetelor ei o deosebită pruden-
ță și un tact particular în îndepli-
nirea misiunii lor, misiune grea și plină
de răspundere.Veți înțelege dar' că unul din mij-
loacele cele mai puternice de prosperare

ale unei asociațiuni: *arătarea faptelor și a succesorilor ei concrete*, a lipsit Ligei, trebuia să-i lipsească, dacă nu voia să compromită însăși cauza pentru a cărei înaintare ea a fost fondată.

Și cu toate acestea, cu tot desavățatul acestor simțitor, Liga a mers înainte.

Neapărat, în timpurile din urmă ea *părea* că stă pe loc. Dar, ce vrei, în atmosfera noastră politică internă, din cale afară inferbentă, s'au descărcat adesea trăsnete și fulgere, furtuni zdruncinătoare. Cum era posibil, ca numai Liga culturală să nu se resimțită de asemenea nenorociri? S'a resimțit deci și ea. Mai ales că deosebitele furtuni de pe vremuri nu erau un produs al naturii oarbe, ci erau sbuciumări de neînfrinate patimi omenești, deci furtuni cu ochi și cu intenții, cum am zice.

Liga s'a resimțit, dar' a rămas în picioare. Căci, deși numărul flotant al acelor membri ai sei, cari prea sunt pasionați de rivalitățile politice noastre militante, a scăzut, *membrii de bază* ai Ligei, cari au dus-o dela întemeierea ei și până astăzi, au persistat neînfrinți la locul lor, și-au făcut și continuă a-și face datoria de Români, fără a arunca mereu asupra Ligei răspunderea întâmplărilor din politica noastră militantă, adesea *aprinși*, dar' lipsiți de *căldura sentimentelor* *adânci și sincere*.

Dacă dar' Liga culturală nu a putut relua încă *avântul marelui*, pe care-l luase acum câțiva ani, aceasta nu poate și nu trebuie să ne *descurajeze*.

Mișcarea națională de peste munți nu mai este azi atât de intensă și puternică cum era acum câțiva ani. Așa este, și ar fi o naivitate și o greșală din partea noastră, dacă ne-am ascunde din fața adevărului. Dar' dacă această mișcare nu este azi ceea-ce a fost, de aci nu urmează, *că ea nu se va porni earăși și, poate, mult mai hotărât și cu mult mai mari șanse de izbândă finală, decât de alta-dată*.

Dacă interesele permanente ale cauzei pentru care luptăm nu ne iartă nouă, adică Ligei, să ne lăudăm în vileag cu multe din faptele noastre concrete și, după intima noastră convingere, binecuvântate și rodnice, va veni o vreme când toate aceste fapte se vor putea da publicității și sîntem siguri, că mulți, foarte mulți din cei-ce cred azi că Liga culturală ar fi numai o societate de agitație de stradă, au să rămână uimiți de activitatea Ligei și au să simtă vermale remușcări scobindu-le conștiința, pentru-că au îndrăznit să bifească această asociațiune, care va avea, cu siguranță, o pagină de recunoștință în istoria neamului nostru.

Politica militantă nu mai are azi nici o înfruntare asupra Ligei și nici un Român cinstit nu mai poate ridica în contra Ligei acuzațiunea, că ea ar fi cochetând cu cutare sau cutare partid. Atitudinea Ligei în timpul din urmă a dovedit pe deplin aceasta a noastră aserțiune. În mijlocul criselor celor mai mari prin care a trecut chestiunea națională, în domeniul politicii de partid, Liga a știut să păstreze o atitudine atât de corectă, încât toți oamenii de bine, din toate partidele au recunoscut-o. Da, negreșit, a trebuit să luptăm cu enorme greutăți, pentru-că în vremuri atât de sbuciumate puțină lume își da seama de adevărata misiune a Ligei de a nu face treburile unui partid împotriva celui altal.

Dar' cu chipul acesta, situațiunea Ligei culturale s'a limpezit și toți Românii cari au în sufletul lor o schinteie sacră de patriotism, trebuie să fie azi convingși, că Liga constituie un *tărîm de înălțare absolut neutru pentru toți aceia cari au o inimă simțitoare și o minte luminată* pentru cauza de emancipare a Românilor ce zac încă în robie.

(Va urma).

Revistă externă.

Revoluție în Belgia.

Depeșele cele mai nouă din *Bruzella* anunță, că acolo agitația este așa de mare, încât în tot momentul *poate să erumpă revoluția*.

Cauza este proiectul legii electorale, prezentat camerei de către guvernul clerical. Proiectul acesta e îndreptat contra socialiștilor și dacă ar fi primit, ar consolida puterea reacționarilor. Desbaterea proiectului e pusă la ordinea zilei pe 5 Iulie c. Deputații socialiști voesc să împedecă desbaterea lui, respective să silească cu ori-ce preț guvernul a-l retrage.

Turburările s'au început în *ședința* din 27 Iunie a camerei, care a fost foarte sgomotoasă. Deputatul *Van der Velden* a aruncat în capul presidentului cărți, scripte și tot-ce a avut la îndemână. Larma era asurzitoare. Chestura a luat măsuri de siguranță, duplicând forța armată. Socialiștii însă n'au putut împedeca ca proiectul urgisit să nu se pună la ordinea zilei pe 5 Iulie.

Ședința următoare, din 28 I. c. s'a terminat cu o bătaie strașnică între socialiști și clericali. Partidele s'au dat la ceartă din cauza măsurilor de siguranță luate ieri de chestură. Ministrul *Van der Peereboom* a fost numit ucigaș. Socialiștii flui erau, sbierau, băteau scaunele și au străbătut până în mijlocul salei. S'a început apoi încăierarea între deputați. *Ministrii au fost siliți să fugă*.

În fine presidentul închide ședința. Gendarmii provoacă publicul de pe galerie să se depărteze.

Agitația din cameră s'a transplatat și în afară, pe străde. Încă în 27 I. c. o uriașă mulțime a demonstrat în parcul orașenesc de lângă palatul regal. Demonstrația a ținut timp lung și s'a repetat. Socialiștii cântau *Merseilla* și *Carmagnole* și strigau: „Jos cu popii! Jos cu înșelătorii! Se auziau și strigăte: *A bas le roi de carton*: (Jos cu regele de hârtie).

Partidul muncitorilor din Belgia îndemnat de deputații socialiști a proclamat *greva generală*. Greva se începe în 5 Iulie c., adică în ziua, când se începe desbaterea proiectului electoral.

Provința încă începe a se mișca. În *Liège* s'a făcut o mare demonstrație anti-clericală din prilejul sosirii deputaților socialiști.

Guvernul a luat măsuri extraordinare pentru susținerea ordinii, dar' cu toate aceste situația este extrem de gravă.

Din Spania.

Turburările din Spania au erupt din cauza *urcării dărilor*, ceea-ce a trebuit să se facă în urma crizei financiare prin care trece țeara. În cameră și senat ministrii au fost atacați din partea opoziției și acușați că voesc a proclama dictatura.

O depeșă din Viena anunță, că cercurile bine informate de acolo cred, că turburările din Spania nu sînt periculoase și vor înceta în curînd, cu atât mai mult, că ele n'au caracter politic.

Dreyfus.

Se vede, că *Dreyfus* încă n'a sosit în Rennes. Aceasta se constată din cele-ce a comunicat șeful poliției de stat ziariștilor aflători în Rennes.

În Franța — a zis șeful poliției — nu sîntem decât 5 inși cari știu unde va debarea *Dreyfus*, dar' noi n'astrăm cel mai mare secret. Debarcarea se va întempla noaptea. După-ce *Dreyfus* va fi internat în cela sa, se vor da ziariștilor toate informațiile, ce le vor cere.

Nevasta lui *Dreyfus* a sosit în Rennes și a tras la cuartir, fără-ca să se facă vre-o demonstrație contra ei.

Cum stăm cu cetitul?

Cu acest lucru se ocupă în o scrisoare un vrednic cetitor al „Foi Poporului” *d. Pavel Vanciu*. Dînsul cunoscedînd poporul (țeran) din cele mai multe părți ale Ungariei și Ardealului, arată că poporațiunea cea mai iubitoare de carte este cea de dincolo de Dunăre (Nemți și Maghiari), apoi Nemții din jurul Pojonului și Nemții din Bănat, la cari mai putem adăuga și pe Sașii din Ardeal.

Di *Vanciu* apoi continuă în următorul mod, dînd și sfaturi prețioase, asupra cărora atragem luarea aminte:

„Poporațiunea aceasta amintită mai sus cu drag jertfește pentru școale și învățămîntul copiilor lor, apoi pe acolo mai în toate orașele es mai multe foi cari sînt cu drag spriginite, ba chiar și în orașele cele mai mici ese câte o *foaie săptămînală, care e spriginită de tot omul cu carte*. Sînt dincolo de Dunăre orașele cu 4—500 de case și în așa orașel ese câte o foaie săptămînală al cărei abonament e pe an 5 fl. Apoi foaia aceasta în depărtare nu se prea trimite, căci atât inteligența, cât și poporul cu carte au abonate foi dela orașe mai mari, așadar' putem zice că foi de acestea sînt susținute mai numai de locuitorii din orașele. Nemții din părțile Pojonului și cei bănățeni sînt ear' iubitori de cetit; ei au mai multe foi și bibliotecă, cari sînt cu drag susținute. Mergînd pe aici pe stradă în o comună nemțească și chiar și ungurească, poți să vezi că mai la toată casa duce purtătorul de cărți câte o foaie, însă mergînd în o comună românească, de-i umbra toată ziua pe toate ulițele abia vei vedea ducînd la o sută case o foaie, ba sînt comune românești unde nici preotul nu-și abonează o foaie, decum poporenii. Vedeți, iubii cetitori, așa stăm cu cetitul față de alte popoare: un orașel maghiar ori nemțesc poate susține o foaie și spre pildă tot Bănatul nu a fost în stare a-și susține foaia *„Dreptatea*”, ce eșia anii trecuți în Timișoara dimpreună cu foaia ei de Duminecă, ce a fost timpărită pe seama țeranului român și au apărut drepturile întregului popor român, nu numai a unui orașel, și a dat învățături și sfaturi bune atât inteligenței, cât și poporului de rînd și totuși această foaie a fost silită a înceta din lipsa de abonați, măcar-că foaia de săptămîna numai 2 fl. a costat pe an, nu 5 fl., ca o foaie a Ungurilor ori a Nemților.

Mai departe Maghiarul ori Neamțul își poartă copiii dela 7 până la 13—14 ani la școală regulat, fie bogat ori sărac. Românul își trimite băiatul pe săptămîna în o zi două, apoi când e de 9—10 ani atunci zice: *ce s'e-l port la școală, tot nu o fi advocat, nici filosof*. Pentru-ce nu zice astfel Neamțul ori Maghiarul? Așa cred, că numai știința

lipsește la țeranul nostru, nu-și poartă copiii regulat la școală, nu cetește și așa rămîne înapoi la alte popoare.

Frate țerane! de vei privi în o comună nemțească sau maghiară, spre pildă unde se află o școală populară cu șese clase și locuitorii acelei comune sînt spre pildă 1500—2000, în o astfel de comună sînt 3—4 învățători și fiecare învățător are 70—80 de învățăcei și învățătorii aceia sînt îndestulți cu salariu ce-l au, ear' de vom privi starea unei școli românești în o comună de o așa mărime și cu atîta poporațiune, ce vedem? Vedem că și un învățător e mult, pentru-că de abia cercetează școala 20—30 de copii, apoi bietul învățător român se plînge că nu poate nici trăi. Eu pe mulți țerani i-am auzit zicînd: pentru-ce să port copilul la școală? Lasă-l acasă să lucre. Ba mulți zic: pentru-ce să plătesc și la învățător? Și așa am destule dări. Frate țerane, îți zic și te întreb: Copilul tîu de 9—10 ani, dacă nu merge la școală doară îți face cetate pe după grădina și casa ta? Sau puțin bir ce trebuie să-l dai învățătorului e mai mult ca alte dări, cari tu le plătești bucuros și nici nu vorbești nimic, chiar nici atunci când îți socotește notarul mai mult decât se cade; tu nu vorbești că nu știi ce, că nu cetești și îți lipsește știința. Oare nu ar fi acela zid de peatră împrejurul grădinei și casei tale? Gîndește numai bine, frate țerane, privește la alte neamuri, vorbesc acelea ce tine?

Așadar', dlor preoți și învățători și inteligență dela sate! Vă rog îndemnați poporul să-și dea copiii la școală, și să cetească foi și cărți folositoare, arăta-le foi și le vorbiți ce foloase aduce cetitul.

Biserica-albă, în luna Maiu 1899.

Pavel Vanciu,
viier și grădinar.

Listele electorale.

Primum o publicațiune oficială dela comitetul electoral al comitatului Sibiu. Atragem atențiunea tuturor alegătorilor români, asupra ei, și îi rugăm să nu întrelase nici unul a-și asigura dreptul electoral.

Etată publicațiunea:

Subscrisul comitet central electoral aduce la cunoștință publică, că *din 5—25 Iulie a. c.* se vor expune spre vedere publică:

1. Listele provisorice ale alegătorilor de deputați dietali din cele 4 cercuri electorale ale comitatului Sibiu în reședința comitetului central-electoral, în biroul comitatens de expediție (casa comitatensă).

2. Listele provisorice ale orașului *Sebeșul-săses* în biroul magistratului din *Sebeșul-săses*, listele comunelor mari în cancelariile comunelor respective, ear' listele comunelor mici în cancelariile notariatelor cercuale respective.

Fiecare poate în timpul acesta dela 8—12 ore a. m. lua intuițiune în liste, ear' dela 2—6 ore d. a. a-și lua copii de pe ele.

În timpul din 5—15 Iulie poate reclama fiecare în privința persoanei sale și contra listei unui cerc, precum și fiecare, care este indus în listă, cu privire la ori-ce inducere în listă, sau ștergere. Reclamațiunile deasemenea se vor expune în localitățile amintite spre vedere publică și fiecare îndreptătit de a reclama își poate face din 16—25 Iulie observările sale asupra reclamațiunilor.

Reclamațiunile și observările sînt a se adresa comitetului central-electoral în scris și provăzute cu documentele necesare, și a se subțerne magistratului din *Sebeșul-săses*, respective primăriei

acelei comune mari, sau notariatului cercual al acelei comune mici, contra a cărei liste s'a făcut reclamațiune.

În un script se pot face reclamațiuni cu privire la mai multe persoane, observările însă trebuie făcute separat la fiecare reclamație (§. 44, 45 și 46 din art. de lege XXXIII. din anul 1874).

Totodată se publică, că de oare-ce darea de câștig de clasa III. în orașul *Sebeșul-săses* și în toate comunele mari și mici ale comitatului Sibiu pe timpul conscrierii încă nu a fost prescrișă pe anul curent, în sensul înaltei ordinațiuni a ministrului r. u. de interne de data 9 Noemvrie 1889, nr. 70872, încât privește darea de câștig de clasa III, în aceste comune în locul contribuțiunei din anul curent și trecut s'a luat aceea din anul trecut și penulim ca basă la procedura de rectificare și fiecare, care în urma acestei proceduri n'a fost indus în listă, este îndreptătit la cas, când în decursul timpului prescrierea dărei de câștig de clasa III. s'ar statorî cu valoare de drept, — ca pe lângă documentarea îndreptățirii sale pe calea reclamației și pe lângă observarea normelor de mai sus, să ceară inducerea în listă.

Sibiu, în 22 Iunie 1899.

Comitetul central-electoral al comitatului Sibiu:

Reissenberger m. p.,
president.

Stroia m. p.,
notar.

ASTRA.

Despărțământul Timișoarei.

La 25 Iunie n. s. a ținut adunarea generală a acestui despărțământ, convocată de dl *Em. Ungureanu*.

Prezenți au fost toți membrii din comitet, apoi d-nii protopopi Dr. T. Putici, George Trăilă și I. Vulcan (gr-cat.) din loc; Voicu Hamsea (Lipova), Ioan Pinciu (Ciacova), advocați P. Rotariu, Dr. Aurel Cosma, Dr. Lazar Șimon (Ciacova), Dr. Val. Mezin, George Ardeleanu etc. etc., câțiva preoți și plugari dela sate.

Ca taxe de membri s'a încassat o sumă frumuseală, la care s'au adaus oferte dela Dr. Iosif Gall 50 fl., dela Dr. P. Cegle 30 fl.

Din raportul despărțământului despre activitatea de 6 luni, de când există, se vede, că despărțământul are deja un *fond propriu cultural de 320 fl.*, peste aceasta a încassat și *administrat centralei 700 fl. v. a.*, s'a creat o *bibliotecă ambulantă* de 48 de opuri.

Urmînd disertațiunile, dl protopop *I. Pinciu* a ținut o disertațiune mult aplaudată despre *„muncă”*, ear' dl *G. Ardeleanu* despre factorii, cari au conlucrat dintru înainte în acest oraș pentru desvoltarea românismului.

Din prilejul adunării a avut loc în Timișoara o românească petrecere.

Convocare.

Adunarea generală a despărțământului XXV. (*Ludos*) al „Asociațiunei pentru literatura română și cultura poporului român”, se convoacă pe 11 Iulie st. n. a. c. (ziua ss. apost. Petru și Pavel), la 2 ore d. a., în școala gr-cat. din *Ielânzei*, și se invită toți membrii despărțământului, cum și spriginitorii culturii poporului român.

Programa:

Deschiderea adunării prin directorul despărț. *Vasilie Suciu*. — Raportul anual prin secretarul despărț. *Romul Orban*. — Raportul anual al casarului despărț. *Ioan Boeriu*. — Raportul comisiei exmisă pentru câștigarea de membri

— Aș vrea să vă întreb... dacă nu vă jenează... câteva parale. Nu mult, zece ruble. Dar' numai dacă nu vă jenează?

— N'am trebuință de așa mult!

— Fără îndoială, fără îndoială, — răspuns Nekhludov, foarte încurcat; și-și scoase portofoliul.

Maslova își aruncă o privire repede la paznicul care se plimba în lung și în larg în fundul salei.

— Așteptați să se întoarcă cu spatele! altfel 'mi-ar jefui toți banii!

Nekhludov luă din portofoliul seu un bilet de zece ruble, dar' în momentul în care era să i-l dea, paznicul se întoarse spre ei. El ascunse biletul în pumnul seu. (Va urma).

Cugetări.

de *Iulia Stettenheim*.

Dacă aș fi un cocoș, aș ține *ochii* de gîină de un ce foarte plăcut.

Nici unui bou nu-i bător la ochi, că are două coarne.

Corb la corb nu scoate ochii — zice proverbul. Doi corbi însă seot ochii la al treilea.

Jalusia e *canibalistă*, căci consumă pe om.

Lacrîmile unei femei sînt adese-ori apă la moara ei.

FOIȚA „TRIBUNEI”.

ÎNVIERE.

— Roman —

50

de *Leo Tolstoi*.

(Urmare).

— Maria Carlova! — strigă el la su-praveghetore, — adu pe Maslova aici, o afacere foarte gravă.

Și în curînd, printr'o ușe laterală intră Maslova. Apropiîndu-se înecet de Nekhludov, ea-l privia în jos fără să-și ridice capul. Fața-i nesănătoasă, umflată, fără sânge și totuși vecinic plîngătoare, părea cu desăvîrșire lîngărită, dar' ochii ei negri, sub pleoapele umflate, străluceau de o flăcărie neobișnuită.

— Puteți să vă întregineți aci, un minut sau două! — zise paznicul; și, cu o mutră discretă se depărtă.

Nekhludov se așezase pe o bancă ținută în zid. Maslova se oprî mai înainte cu respect înaintea paznicului, dar' după-ce acesta se depărtase, ea se hotărî să se ducă lângă Nekhludov și se așeză pe bancă lângă el, ridicîndu-și rochia.

— Știu că vă este greu să mă ierțați, — începî Nekhludov. Și se oprî

ear', ca-și-cum ar fi vrut să mai prindă curaj, și urmă:

— Dar' dacă nu mai este cu puțință să îndrept trecutul, cel puțin sînt hotărît să fac acum tot ce voi pute. Spuneți-mi...

— Cum ați făcut de m'ați găsit? — întrebă ea fără să-i răspundă la întrebare. Și, când își pironea asupra lui, când își lăsa în pămînt privirea ochilor ei strălucitori.

— Doamne! vino-mi în ajutor! Învață-mă ce trebuie să fac! — își zicea Nekhludov în inima lui, spăimîntat de expresiunea vițioasă și josnică, pe care o cetia pe acea față vînată.

— Alături! la curtea cu jurați, — zise, — când v'au judecat... Eram jurat... Nu m'ați recunoscut?

— Nu, de loc! Cum m'aș fi gîndit să vă recunosc? De altminteala nu m'am uitat la nimeni! — adăogă ea.

— Așadar', ai avut un copil? — întrebă Nekhludov; și se simți înroșindu-se.

— A murit cum s'a născut, mulțumesc lui Dumnezeu! — răspuns Maslova cu o voce scurtă și reuțăcioasă întorcîndu-și ochii.

— Și de ce? Cum?

— Eram înсами bolnavă; era aproape să mor! — Ea vorbia mereu, fără să-și ridice ochii din pămînt.

— Și mătusele mele v'au dat afară?

— Dar' se ține o cameristă care era să aibă un copil? Cum au zărit

că eram însărcinată, m'au concediat... Dar' de altminteala la ce bun să vorbim de toate astea? Nu-mi mai aduc aminte de nimic, am uitat totul! Toate astea s'au sfîrșit.

— Nu, nu s'au sfîrșit! Nu pot să admit, că s'au sfîrșit! Vreau acum să-mi ispășesc vina.

— Nu e nimic de ispășit: ce s'a făcut, s'a făcut, și toate acelea s'au sfîrșit, — reluă ea.

Și ear' își ridică privirea spre Nekhludov cu un zîmbet înjositor, plîngător și mîngăietor.

Maslova nu se așteptase să mai vadă vre-odată pe Nekhludov, nici mai ales să-l revadă în acel moment și în acel loc. De acolo venia, că la început, vederea lui o jignise și îi trezise în minte lucruri la care ea se hotărîse să nu mai gîndească nici-odată. Ea își reamintise mai înainte, revîzînd pe Nekhludov, lumea minunată de sentimente și visuri pe care i-o desvîlise înalta ei iubire; ea-și reamintise cum iubise pe acel om și apoi așiderea își reamintise cruzimea părăsirii lui, și lungul șir de umiliri și de suferințe, care urmase celor câteva clipe de fericire.

Și toate aceste amintiri îi făcuseră rău. Dar' neavînd puterea să se liniștească la acele amintiri, ea recursese, odată mai mult, la procedeele ei obișnuite: alungase aceste amintiri dureroase în întunerecul sufletului ei.

Revîzînd pe Nekhludov, ea-l identifica mai înainte cu tînărul pe care îl

iubise odinioară; dar' o clipă în urmă, lucrul acesta îi era penibil și renunțase la asta. Și după aceea acel domn îmbrăcat elegant, cu o barbă frumoasă bine tăiată, nu mai fusese pentru ea decât unul din acei „clienți”, care se serviau la trebuința lor de creaturi de felul ei; și de care creaturi de felul ei aveau dreptul să se slujească atîta cât puteau. Și de acolo venia că acum ea îl privia cu acel zîmbet mîngăietor.

Și tăcea, gîndindu-se la chipul cum ar putea mai bine să se slujească de el.

— Da, — zise ea, — toate acelea s'au sfîrșit. Și etată că acum m'au condamnat la muncă silnică!

Dinți-i clăntîniră când ea rosti aceste vorbe teribile.

— Știam, eram sigur că nu erai vinovată! — zise Nekhludov.

— De sigur, nu eram vinovată. Sînt eu oare o hoată sau o otrăvitoare?

Și ea tăcu ear' un moment, apoi reluă:

— Se zice pe aici că totul e vina advocatului. Se zice că trebuie să iscălesc un recurs. Dar' se zice că asta costă foarte scump... cheltuelile... advocatului.

— Da, fără îndoială, — zise Nekhludov. — M'am și adresat unui advocat. Dar' trebuia luat unul scump, unul bun!...

— Voiu face tot ce va fi — puțință. Din nou tăcere. Zîmbetul Maslovei se făcea tot mai mîngăietor.

pentru »Asociațiune« prin referențele Vasiliu Vlăssă. — Alegerea unei comisii pentru cenzurarea rapoartelor de sub punctul precedent. — Alegerea altei comisii pentru înscrierea de membri și încasarea taxelor dela cei înscriși și restanțieri. — Alte propuneri în interesul înfloririi despărț. — Raportul comisiei de sub punct 5 și a celei de sub punct 6. — Defigerea locului și timpului ținerii proximei adunări generale. — Închiderea adunării generale prin președinte.

Căpușul-de-Câmpie, 27 Iunie 1899.

Vasiliu Suciu, Romul S. Orbean,
directorul despărț. secretarul despărț.

Chestiuni școlare.

Din Deva.

— la 16/28 Iunie 1899.

Examenul la noi s'a ținut Duminică, în 13/25 Iunie în biserică, începând la 3 ore d. a.

În decursul anului școlar 1898/9, înmatriculați au fost 78 școlari, au cerșet școala peste anul întreg regulat și s'au prezentat la examen 75 elevi.

Răspunsurile școlărilor au fost peste așteptare mulțumitoare peste tot.

A prezidat m. o. domn protopresbiter tractual George Romanul, însoțit de subinspectorul reg. de școale Dr. Wilt, care (protopresbiterul ori inspectorul? Red.) prin o cuvântare acomedată a arătat însemnătatea și folosul învățătorei și a pronunțat și cu cuvântul calculul laudabil, ce au raportat învățăceii prin răspunsurile lor din toate studiile ce li-s'au propus.

No-a onorat cu prezența mai mulți domni și doamne din clasa inteligență, precum președintele școalei de stat, membrii comitetului parochial, părinți ai școlărilor din loc, cari au fost foarte satisfăcuți.

Învățătorului Toma Roșu, care precum în trecut așa și acum cu zel și simlă neobosită și-a împlinit chemarea, i-s'a exprimat din partea tuturor onorabilor oaspeți recunoștință precum și din partea mai multor părinți de familie din loc. Primească și din partea mea.

Ioan Filimon,
participant.

Convocare.

Adunarea generală a Reuniunii învățătorilor români sălăgeni, se va ține estimp la 16 Iulie st. n. în comuna Bănișor (O.-Bân), la care a participa este invitat on. cler, inteligența, poporul și toți binevoitorii și iubitorii de înaintare a cultului național.

Programa:

Ședința I. Serviciul divin. — Deschiderea adunării. — Citirea protocolului adunării trecute și referarea despre efecturile deciziunilor. — Citirea ordinațiunilor dela forurile mai înalte. — Raportul anual despre activitatea Reuniunii. — Raport anual despre starea cassei și bibliotecii.

Alegerea comisiunilor: a) pentru înscrierea membrilor noi; b) pentru încasarea taxelor restante și a ofrandelor; c) pentru constatarea membrilor prezenți și absenți; d) pentru înscrierea de membri la fondul funeral; e) pentru scrutarea cassei; f) pentru cernerea propunerilor practice și a disertațiunilor. — Prelegerele practice. — Citirea disertațiunilor. — Pausă și prânz comun.

Ședința II. Referarea comisiunilor examinate. — Propuneri diverse. — Defigerea locului adunării viitoare. — Alegerea membrilor cu propuneri practice și disertante pentru adunarea viitoare. — Alegerea comisiunilor verificatoare a procesului adunării prezente. — Închiderea adunării.

Șimlău-Silvaniei, la 27 Iunie 1899.

Alimpu Barboloviciu,
vicar for. epp. al Silvaniei și președintele Reuniunii.

Alexiu Fedorena,
secretar.

Cronica zilei.

Sibiu, 30 Iunie n.

Despre Românii macedoneni.

Un scriitor neamf, Richard de March, scrie în vestita foaie geografică »Petermanns Mittheilungen« un articol lung și interesant despre popoarele creștine de sub stăpânirea Turciei. Între aceste vorbește și despre Românii din Macedonia și arătând luptele lor contra Grecilor, cari voiau să-i grecezeze, le prevestește un viitor frumos.

Românii sînt pe cale a se scoate cu biserica de sub ocrotirea patriarhului grecesc din Constantinopol și această nouă stare de lucruri — după cum scrie March — va duce la o înflorire neașteptată a românimeii din Turcia. Aceasta cu atât mai mult, căci ei au mai multe școale naționale, cari se vor înmulți și ele. Numărul lor acum este următorul:

În vilaietul Salonic sînt 18 școale românești cu 944 școlari, în Üsküb 1 școală cu 45 elevi, în vilaietul Monastir

34 școale cu 1705 învățăcei, în sandșacul Selfidşeh 12 școale cu 575 școlari și în vilaietul Ianina 15 școale cu 408 învățăcei, în total optzeci școale cu 3678 școlari.

M. Sa Monarchul, conform buletinelor medicale, a trecut norocos peste boala ce îl ținuse legat de odaie. Deși durerile reumatice nu i-au trecut însă total, totuși acum i-se ivesc de tot rar. Din cauza timpului ploios M. Sa nu a părăsit încă odaia. Luni va pleca la Ischl, unde va face cură de masaj.

Nașul ducesei Maria. La recerșarea Țarului, marele duce George, presumptivul moștenitor al tronului rusesc, a primit să fie naș al nou născutei mare-ducese Maria.

Dar bisericeii. Subscrisul curatorat își ține de cea mai plăcută datoriță a da expresiune mulțumirii sale profunde față cu onorata direcțiune a institutului de credit »Arieșana« pentru marimozul seu dar de 10 fl. v. a. oferit bisericeii gr.-catolice din Turda-nouă spre acoperirea multor lipse. Turda, la 29 Iunie 1899 st. n. Artemiu Codarcea, protopop.

În München e anunțată a se ține azi-seară în sala hotelului Roth, ședința festivă anuală a clubului tinerimii române »Patria« cu următorul program: 1. Inmul regal. 2. Cuvânt de deschidere, cu un resumat relativ la istoria Românilor, ținut în limba germană de președintele clubului dl Traian Mihailu, student științ. de stat. 3. »Ce te legeni codrule«, de G. Dima, (cântat de domnul Adrian Cristea, student cam. acompaniat la pian de dl Const. Kretzoiu). 4. Scherzo în D-moll, de Chopin, cântat la pian de d-șoara Wanda de Trzaska, conservatoristă. 5. a) Fantasie din opera »Norma«, de Bellini; b) Nocturna, de Silviu Negri; c) Cântecul românesc, executate la violină de dl Const. Kretzoiu, candidat arhitect, acompaniat de d-șoara Yenny Schmidt, conservatoristă. 6. a) Aria din »Caterina Cornara«, »Rabdă inimă, și tacie«, de Franz Lachner; b) »Visai un copil de rege«, de Joseph Siehl, cântate de d-șoara Fanny Heindl, conservatoristă. 7. Sentinela română, poezie de V. Alexandri, declamată în costum național, de dl C. Niculescu-Telega, student științ. de stat. 8. Ouverture din »Nunta lui Figaro«, de A. Mozart, executată la patru mâini de d-șoarele Yenny Schmitt și Wanda de Trzaska. 9. Cuvânt de încheiere, ținut în limba germană de vicepreședintele dl Dimo Nicescu, student arhitect. 10. »Destăpănte Române«. Urmează dans. Donațiuni pentru sporișirea fondului clubului se primesc cu mulțumire, — și dela neparticipanți.

Din Arad aflăm, că dl Em. Măglasiu n'a intrat încă în temnița din Seghedin. Rectificăm astfel știrea, ce am dat după »Patria« din Cernăuți.

În Sebeșul-săseșc la postul de senator în magistratul orașenească a fost de curând ales dl Vasile Aldea, fost notar în comuna vecină Lăncrăm. În locul dînsului s'a ales notar dl Aurel Barbu, fost notar în Răchita.

Ultimul. În comuna Domanic din comitatul Tréncin a murit zilele trecute Danil Iaroslav Bórik, fost amic intim al lui Urban și Hodja, secretar al »consiliului național« slovacesc din 1848 și unul dintre cei mai activi organizatori ai insurecțiunii naționale slovacă. Orb și uitat de conaționali săi a murit bătrânul Iaroslav în vîrstă de 85 ani. Cu el s'a stins ultimul din pleiada conducătorilor slovaci din 1848.

Versat negru. În spitalul de stat din Pojon bantue versat negru, secerând până acum două vieți de om. Cercetarea morboșilor e interzisă; medicii ocupați cu îngrijirea bolnavilor n'au voie să părăsească spitalul. Personalul de serviciu al spitalului a fost de nou vaccinat.

Incendiu pe stradă. În Viena în piața numită Fleischmarkt a plesnit zilele trecute o țevă a conductului de gaz, ear' când lucrătorii cu sape și cu ciocane se trudeau să desfacă pavajul, petrele au dat scîntie, din cari gazul a luat foc. Flăcările buiau din pământ până la înălțimea copierșelor dela palatele din jur. Un lucrător a primit arsuri de moarte. Abia după muncă de un cîas a succes pompierilor să stingă focul.

»Stropitorile« impuse! În Sebeșul-săseșc autoritățile locale au impus tuturor proprietarilor de vii folosirea »stropitorilor« contra peronosporiei. În zilele aceste o comisiune examină anume va cerceta, dacă fiecare proprietar și-a făcut datorița, — pedepsind pe cei negligenți.

Pentru școală. Subscrisul vine a aduce și pe această cale cea mai mare mulțumită stimatei doamne Maria Zett născ. Barb din Mediaș, care a avut bunătațe a dăruî 14 fl. pentru facerea unei catedre în școala gr.-or. din Mediaș. Această faptă se servească de exemplu și să aibă mulți urmași între credincioșii bisericeii noastre. F. Necșă, învățător român.

Alegerea lui Goldig de episcop al dieceșei Aradului e întărită din parțea Coroanei. Măne, 1 Iulie, noul episcop va depune jurământul de fidelitate în Schönbrunn împreună cu nou denumitul episcop Sevică al Sêrbilor.

Ploi și vifor. Institutul regnicolar de meteorologie din Budapesta raportează din 28 Iunie ploii pe alocurea cu vifor. În cantitate de 1-5 mm. au fost ploii în: Trnava (Nagyszombat), Magyar-Ovár, Ó-Gyalla, Budapesta, Sopron, Hereni, Ciacaturn (cu vifor), Carlstadt, Solnoc, Dobrițin, Késmárk, Ungvár (cu vifor), Sibiu și Bod; în cantitate de 6-10 mm. a căzut ploaie în Șemnit, Osjec, Agria (cu vifor), Aenastina, Sătmar, Oradea-mare și Cluj, ear' în Cinci-biserice a căzut în cantitate de 14 mm. (cu vifor). Temperatura e pretutindenea scăzută sub starea normală.

Manevrele corpului de armată al VI-lea se vor ține în jurul Casoviei conform programului următor: Regimentele staționate în Casovia își vor ține exercițiile de batalion și cele de regiment în Casovia dela 1 Iulie până la 24 August; exercițiile de brigadă vor dura din 24-30 August în jur de Casovia, Ida-mare, Szepesi și Metzenzef, ear' din 31 August până în 9 Septembrie brigadele vor marca lupte în jur de Somolnoc, Metzenzef, Ida-mare, Gradna, Szalona și Almaș. Exercițiile în divizie, adevăz cele de încheiere, vor dura douăsprezece zile, din 10-22 Septembrie. Acestea se vor da în jur de Casovia, Almaș, Szendrő, Forró și Ida-mare. În 13 Septembrie va fi încheierea manevrelor.

»Peronospora«, sau cum o numesc în România, mana viilor, și-a făcut aparițiunea în podgoria Odobestilor, vestică de vinul seu bun, și mai cu seamă la Jariștea și Patești.

Gospodărie ungurească. La casa reuniunii tinerimii din Orosháza s'a constatat o lipsă de 10.000 fl. S'a pornit cercetarea criminală în contra conducătorilor reuniunii.

Năpastă. În Borgo-Prund lucrătorul Ioan Pop împreună cu un tovarăș al seu fiind surprins de vifor în pădure s'au adăpostit ambii într-o colibă. Vîntul răsturnând însă un copac uriaș, acesta a căzut pe colibă și a zdrcuit o împreună cu cei doi oameni din ea.

Dragostea! Fetișcana de 15 ani Oláh Irma din Budapesta s'a îndrăgostit de cineva și crezînd că fără alesiul ei nu poate trăi, și-a sinucis cu soluțiune de leșie.

Familie ucigașă. În comuna Oșdia de lângă Rima-Szombat țeranul George Patkó a fost ucis de înșiși membrii familiei sale. Nevastă-sa din cauza ceterelor continue fugise dela el. Zilele trecute Patkó s'a dus s'o împace și s'o cheme acasă, dar' a fost întîmpinat de cumnatul seu I. Kovács cu lovituri de ciocan cu care lucrătorii sfarmă petra. L-a isbit în cap de mai multe-ori, ear' ficiorul seu, I. Patkó jun., l'a trîntit la pământ, unde nevastă-sa l'a sfărîmat capul cu seacă. Soacra nenorocitului a ras pe pe jos sângele încheag deja, și'apoi au dus cadavrul și l-au aruncat într'un șanț. Ucigașii sînt arestați.

Știri mîrșute. »Drapelul« spune, că pe moșia Andrișeni au murit de foamă 32 oi, din cauza lipsei de nutret și pășunat.

— Marți a circulat pe strădele Brașovului pentru prima-dată o trăsură-motor, proprietate a cetățeanului C. Klein.

— Măne se va ține în biserică Mathia din Buda regiem pentru repozatul împărat Ferdinand V.

— În tarna Luiza din Zabrzé s'a întemplat alaltăieri o explozie de gaz oxid de carbon, surpînd întăriturile, cari au astrucat sub ele 30 lucrători. Patrusprezece au fost răniți de moarte.

— În Apatin din cauza răspîndirii tot mai mari a epidemiei vîrsatului, pretura a dispus, ca poporațiunea din jurul familiilor inficiale de boală să fie revaccinată cu forța chiar.

— În Jánosföld (Toronto) școlarii Mateiu Spaun, Ioan Schlotter și Iosif Geist, voind să se scalde, s'au înecat.

VIATA SOCIALĂ.

Din Sălăgiu.

Junimea română din Sălăgiu și jur invită la petrecerea cu dans, ce o va aranja cu ocaziunea adunării generale a »Reuniunii învățătorilor români sălăgeni« și prin concursul acestei Reuniuni, la 16 Iulie st. n. 1899, în comuna Bănișor (A.-Bân) (sub scut larg și sigur).

Comitetul aranjator: Ioan Moldovan, președinte; Alexiu Fedorena, v.-președinte; Vasiliu Oltean, cassar; Augustin Moldovan, controlor; Alimpu Moldovan, secretar I.; Ioan Simion, secretar II. Membrii în comitet: Constantin Albul, Simion Barboloviciu, Eugen Boroș, Vasile Bulzan, Ioan Butean, Iuliu Chiș, Iosif Cos-

muța, Ioan Costea, Cassiu Delu, Victor Delu, Ioan Gozman, Lazar Maior, Victor Maior, Victor Mărcuș, George Miculaș, Stefan Pocola, Pompeiu Podina, Alexandru Pop, Teodor Sacota, George Simon, Teofil Varna. Prețul de intrare: pentru o persoană 1 fl. în familie 80 cr. Suprasolvirii se primesc cu mulțumită și se vor cuita în ziare. Folosul e destinat bisericeii gr.-cat. din Bănișor și fondului funeral învățătoresc. Începutul la 7 ore seara. Damae sînt rugate a se presenta în toaleta simplă sau costum național.

MAI NOU.

Szél la Viena.

Prim-ministrul maghiar Szél a sosit ieri-diminează la Viena și la ameazi a fost primit în audiență la palat. Scopul audienței a fost cererea, ca Monarchul să subscie rescriptul de prorogare a parlamentului maghiar înainte de a pleca la Ischl.

După audiența dela palat ministrul-president maghiar a luat parte la consiliul ce l-au ținut ministrii comuni ai monarhiei, pentru stabilirea bugetului comun. Ieri-seară prim-ministrul Szél a plecat acasă, la Budapesta.

Revoluție în China.

Turburări în Belgia, revoltă în Spania, revoluție în China. Acesta e răsunetul la ideea de desarmare cu care tocmai se ocupă conferența dela Haga. Știrile sosite din China, sînt foarte alarmante. Poporul e fanatisat până la extrem în contra străinilor aflători în China. Lozinca zilei e: moarte tuturor usurpătorilor străini. Puterile străine trebuie să se apere cu arma în contra indigenilor agresivi. Dacă focul nu se va potoli, se poate naște o astfel de ciocnire internațională, care poate să aibă de rezultat, sau desmembrarea Chinei, sau scoaterea tuturor Europeanilor din China. Ura Chinezilor e îndreptată în prima linie în contra Germaniei, și presa din China face propagandă mare pentru începerea răboiului în contra Germaniei.

Tribuna Literară.

INFORMAȚIUNI.

»Liga Română«, revistă săptămînală pentru interesele culturale a tuturor Românilor. Apare în București în fiecare Duminică. Anul IV, nr. 23 din 6 Iunie v. are următorul cuprins: Congresul Ligei, de Caton. — Zdruncinarea dualismului, de Ligist. — Crisa culture, noastre. — D'ale noastre: Patriotismul și școala, de Basarab. — Din presa de peste munți. — Districtele române ale Bănatului severinean și starea socială a locuitorilor sei. (Din încă inedita »Istorie a Bănatului severinean«, de Patriciu Drăgălină). — Viitorul monarhiei habsburgice. — Informațiuni — Anunțuri.

»Foaia Pedagogică«. Apare în Sibiu la 1 și 15 a fiecărei luni. Abonamentul: 1 an 3 fl., o jumătate de an 1 fl. 50 cr. Pentru România pe an 10 lei. Anul III, nr. 12 din 15 Iunie 1899 are următorul cuprins: Disciplina școlară, de Nicolau Simulescu, director și învățător la școala din Apoldul-de-jos. — Modele de lecțiuni: Gîndacul de Maiu, lecție din istoria naturală (Urmas și fine). — Din literatura școlară. — Informațiuni: Examenul de calificățiune învățătoresc. — Ordinea examenelor la școala elementară capitală română gr.-or. din Brașov. — Avisuri.

Sosiți în Sibiu.

La 30 Iunie n. 1899.

Hotel »Impăratul Romanilor«: Szalanczy, proprietar din Armeni; Magyarossy din Cluj, Mondsbart din Solnoc, privatieri; Lantzky, inspector din Sz.-Keresztbánya; Stantsay, notar din Șemnit; Slavetescu, Dumitrescu, Botea, din Rîmnic, advocați; Dr. Freko din Timișoara; Georgean, adjunct de trib. din Tirgul-Mureșului; Tanco, profesor din St.-Gothardt; Ullmann, sublocotenent din Hohenems; Palos, oficial, Fodor, Herbst, Steinbach, Halász, din Budapesta; Wenger, Kohn, Seidl, Weiss, Czerkovsky, Fuchs, din Viena, Pollak, Püspöky, din Cluj, Deutsch, Lustig, din Alba-Iulia, comercianți.

Hotel »Meltzer«: Stoian, proprietar din Bran; Urdovan, inginer din Căneni; Dulgherescu, Andreescu, Alexandrescu, Theodorescu, Nyuty, Perescu, Mihalescu, comercianți Hagiescu, Popescu, oficiali, din Caracal; Breșianu, Armanu, din București, advocați; Dr. Veres, medic militar din Cluj; Bernat, practicant din Odorheiu; Crăciun, notar din Călnic.

Hotel »Haberman«: Kesse, măcelar din Rîmnic.

»Parsa de mărțari« din Budapesta dela 2: Iunie n. 1899

Sămînțe	Calitatea per hect.	Prețul per 100 chilogr. dela	pană	Calitatea per hect.	Prețul per 100 chilogr. dela	pană
Grâu	7	915	925	76	925	935
Băntănesc non	7	935	945	76	950	1055
Grâu de Tisa	7	820	930	76	935	940
Grâu de Pesta	7	925	935	76	940	950
Grâu de Alba-Reg.	7	920	925	76	925	930
» Bacica	7	920	925	76	925	930
Grâu ung. de Nord	7	920	925	76	925	930

Sămînțe	Soiul	Calitatea per hect.	Prețul per 100 chilogr. dela	pană
Săcăr	prima	70-77	720	735
Orz	de nutret	60-62	615	635
»	de vinar	62-64	650	7
»	de bere	64-66	650	7
Ovăș	de alt soi	59-41	590	6
Cucuruz (porumb)	de alt soi	—	440	44
Meiu	—	—	1150	12
Hrișcă	—	—	415	44

Grâu	Mart-Apr.	Sept.-Oct.	Grâu	Mart-Apr.	Sept.-Oct.
Cucuruz	890	890	Cucuruz	890	890
Ovăș	890	890	Ovăș	890	890
»	890	890	»	890	890
»	890	890	»	890	890

rodnote diverse	Soiul	Curul
Săm. de trit.	Lucernă ungurească	—
»	roșie	—
Oleu de rap.	radinat	—
Uns. de porc.	dela Pesta	49.50 50.
Slănină	de țeară	—
Său	aventată	49.50 50.
Peune	afumată	—
Lăctar	slavon, nou	—
»	băntănesc	—
Miere	brută	—
Coară	galbînă străcurată de Rosenau	—

Curul pietri din Sibiu.

Din 30 Iunie n. 1899

Hărto-monetă română	Camp.	9.44 vîed	9.49
Lire turcești	—	—	—
Imperial (15 R) aur	1890	1905	—
Ruble rusești 100 k	126.50	127.50	—
Galbeni	6.82	6.87	—
Napoleon-d'ori	9.49	9.54	—
100 Marcs germane	58.41	59	—
Livre sterling	11.90	12	—

Bursa de Budapesta.

Din 28 Iunie n. 1899

Renta de aur ung. 4%	—
» » 4%	—
» » val. cor. 6%	100.25
Amortizatul căilor ferate ung.	121.50
Amerizarea datoriilor căilor ferate de Ost ung. (II-a emisiune)	122.50
Amerizarea datoriilor căilor ferate de Ost ung. (II-a emisiune)	103.
Bonuri rurale ung.	98.
» » croate-slavone	99.
Obligațiunile desp. regalilor	101.50
Impozit cu premiu ung.	156.
Lezuri pentru regularizarea Tisei și Seghedin	140.
Renta de hărto austriacă	102.50
» de argint austriacă	102.25
» de aur austriacă	128.50
Lezuri austriace din 1860	130.25
Acțiunile băncii austro-ungare	935.
» de credit ung.	—
» de credit aust.	—
Scrișuri fonciare ale institutiilor de credit și economii »Albina«	102.
Argintul	5.69
Galbeni împărătești	5.66
Napoleon-d'ori	9.55
Mărci 100 imp. germane	58.90
Lenden 100 Livre sterlingi	120.50

Bursa de Viena.

Din 28 Iunie n. 1899.

Renta de aur 6%	—
» » 4%	122.20
Renta ung. v. c. 4%	100.
Impozitul căilor ferate ung.	122.
Amerizarea datoriilor căilor ferate de Ost ung. (II-a emisiune)	101.75
Amerizarea datoriilor căilor ferate de Ost ung. (II-a emisiune)	121.60
Bonuri rurale ung.	98.
» » croate-slavone	99.
Impozit cu premiu ung.	156.
Lezuri pentru regularizarea Tisei și Seghedin	150.
Renta de hărto austriacă	102.45
» de argint austriacă	101.80
» de aur austriacă	128.80
Lezuri austriace din 1860	130.25
Acțiunile băncii austro-ungare	935.
» de credit ung.	—
» de credit aust.	—
Argintul	5.70
Galbeni împărătești	5.68
Napoleon-d'ori	9.55
Mărci 100 imp. germane	58.90
Lend 100 Livre sterlingi	120.47

Bursa de București.

Din 16 Iunie v.

Mătăsa damast 75 cr.

(SEIDEN-DAMASTE)

— până la 14 fl. 65 cr. metru și mătasă brocate — din fabricile mele proprii —

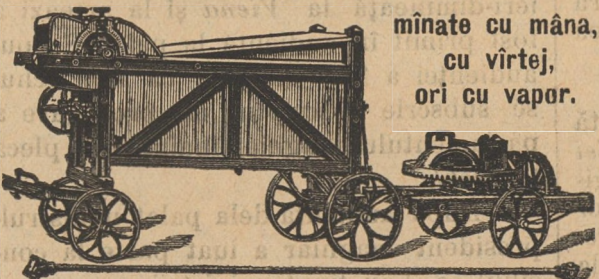
Cele mai excelente și recunoscute ca cele mai bune

Mașine de cosit

pentru iarbă, trifoi și holde,
Tăvăluguri cilindrice și lucii, de oțel,
Pluguri cu 1, 2, 3 ori cu 4 feruri,
Grape diagonale și pentru livezi și mușchii,
Mașine de semănat „Agricola”,
Prese pentru ensilarea (Indesarea) nutrețului verde
(patent Blunt),
Aparate-Dörr (patentate)
pentru poame și legume,
Teasouri pentru toate scopurile, cum și pentru
vin și poame,
Prese pentru tescuire de poame și struguri,
Mașine pentru răsădarea vițelor,
Stropitoare automate patent „Syphonia”
pentru plante și vițe de vii
fabrichează și livrează în cele mai noi construcțiuni

Mașine de imblătit

cu suluri patente în verigi de uns,



minate cu mâna,
cu vîrtej,
ori cu vapor.

Aparate de vîrtej (întors)

pentru înhamare de 1 până la 6 cai,

Cele mai noue mașine de vînturat,
Ciururi, sfărmoare de păpușoiu,

Mașine pentru te-cuit fîn și paie,
minate cu mâna, stabile și portative

fabrichează și livrează în cele mai noi construcțiuni

Fabricile ces. și reg., singure priv. pentru mașine economice, turnătorie de fer și atelier de barosuri

PH. MAYFARTH & COMP.,
in Viena, II/1, Taborstrasse. [153] 5-10

Fundată în 1872. Premiată cu peste 400 medalii de aur, argint și de bronz 750 luorători.

Cataloge de deslășire și numeroase scrisori de recunoștință gratis. — Reprezentanți și mai departe vânzători sunt doriți.

Legături de snopi, brevetate,

dovedite ca foarte excelente, din veritabilă cânepă de Bacica, produs al fabricii lui Mathias Bellán în Bács-Cséb, 1000 bucăți în lungime de câte 150 cm. 7 fl. 80 cr. și 1000 bucăți în lungime de câte 130 cm. 7 fl. 20 cr. loco gara din Sibiu, ori în pachete postale spedate francate, 2 fl. 10 cr. per 200 bucăți de câte 150 cm. lungime și 1 fl. 90 cr. aceleași în lungime de 130 cm., vinde unica reprezentanță pentru Sibiu

Direcțiunea districtuală

a Reuniunii agricole săsești în Sibiu.

[193] 5-6

„Tipografia”, societate pe acțiuni în Sibiu

Strada Poplăcii Nr. 15.

Biblioteca populară a „Tribunei”.

1. Pădureanca. Novellă de Ioan Slavici, 12 coale tip., broș., elegant. Un exemplar cu preț redus dela 40 cr. sau 1 leu la 80 cr. sau 60 bani.
2. Fata Stolerului de Matilda Cugler-Poni. Un exemplar 5 cr. sau 10 bani.
3. Ce n'a fost și nu va fi. Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 4 cr. sau 8 bani.
4. Pipăruș Pătru. Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
5. Păcală și Tândală. Anecdota de Silvestru Moldovan. Prețul unui exemplar 8 cr. sau 6 bani.
6. Jucării și jocuri de copii. De P. Ispirescu, culegător-tipograf. Un exemplar 25 cr. sau 50 bani.
7. Toată legănat. Poveste de Gr. Sima al lui Ión. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
8. Colăcăritul. Obiceiurile țeranilor români la nuntă, de Benedict Viciu. Un exemplar 16 cr. sau 32 bani.
9. Fica a nouă mame. Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 14 cr. sau 28 bani.
10. Povestea lui Ignat. Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 8 cr. sau 6 bani.
11. Sfântul Nicolae. De Matilda Cugler-Poni. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
12. Îndrăgăritul. Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
13. Răstăm de mamă. Legendă populară din giulul Născudului. De George Coșbuc. Un exemplar 6 cr. sau 12 bani.
14. Bunica de Bojona Némceová, tradusă din limba boemă de prof. Dr. Urban Iarnik. Un exemplar cu preț redus dela 1 fl. sau 8 lei la 60 cr. sau 1 leu 20 bani.
15. Vlad și Catrina. Poveste de Gr. Sima al lui Ión. Un exemplar 5 cr. sau 10 bani.
16. Din bătrâni. Ghicitori, întrebări și răspunsuri, frământări de limbă, adunate de Gr. Sima al lui Ión. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
17. Pe pământul Turcului de George Coșbuc. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
18. Căldărușa cu trei picioare. Poveste francească de Eleonora Tănăsescu, după A. Gevrey. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
19. Căpșotă. Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
20. Un peșteră îndrăgănită. Novellă de Björnsterne Björnson. (1866). Un exemplar 4 cr. sau 8 bani.
21. Prietenul meu Vîntură-Teard. Din novelele californiene ale lui Bret Harte. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
22. Scăpărețoarea. Din povestile lui Andersen. Un exemplar 4 cr. sau 8 bani.
23. Fata Craiului din cetini. De George Coșbuc. Un exemplar 4 cr. sau 8 bani.
24. Strigoaica. Din fanteziile lui Nicolae Gogol. Un exemplar 20 cr. sau 40 bani.
25. Drama mamei. Baladă de George Coșbuc. Un exemplar 20 cr. sau 40 bani.
26. Taina unei vieți. De Björnsterne Björnson. (1869). Un exemplar 6 cr. sau 12 bani.
27. Vecinii. Din fanteziile lui Nicolae Gogol. Un exemplar 30 cr. sau 60 bani.
28. Păcală în satul lui. Poveste de Ioan Slavici. Un exemplar 10 cr. sau 20 bani.
29. Sgarăritul. Comedie de Molière. Un exemplar 40 cr. sau 80 bani.
30. Lumea proșterilor. Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 5 cr. sau 10 bani.
31. Nusea-împărat. Poveste din popor de „Mărgineanu”. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
32. Dina-împărateasă și peana ei aleasă. Poveste din popor de „Mărgineanu”. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
33. Fulger. Poveste în versuri de George Coșbuc. Un exemplar 5 cr. sau 10 bani.
34. Spice de aur. Culese de dascălul Ioan F. Lașar. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
35. Un idil în Rogeni. Novellă de Bret Harte. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
36. Baba Iadului. Poveste în versuri de Ioan Moța. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
37. Prințesa fermecată. Poveste în versuri de P. Dulfu. Un exemplar 10 cr. sau 20 bani.
38. Dina Mărgărelelor. Poveste în versuri de Ioan Moța. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
39. Doi copii. Poveste de Ioan Moța. Un exemplar 10 cr. sau 20 bani.
40. O partidă în patru. De Antoniu Ghislan zoni. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
41. Posacul bun de inimă. Comedie în 3 acte de Carlo Goldoni. Tradusă de domnișoara Al. și Luc. I. Romanescu. Un exemplar 25 cr. sau 50 bani.
42. Croitorul și cei trei feciori. Poveste de Ioan Moța. Un exemplar 15 cr. sau 30 bani.
43. Mica Fădăță. De George Sand. Un exemplar 40 cr. sau 80 bani.
44. Rusalina pînărarul. Poveste de Nicolae Trimbițoni. Un exemplar 22 cr. sau 44 bani.
45. Roma invinsă. Tragedie în 5 acte de Alexandru Parodi. Tradusă de I. L. Caragioli. Un exemplar 24 cr. sau 48 bani.
46. Clara Milici. Novellă de I. Turghenev. Tradusă din limba rusă de Enea Hodoș. Un exemplar 40 cr. sau 80 bani.
47. O sută de ani. De Ioan Slavici. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.

Celor ce cumpără un număr mai mare de exemplare, cu deosebire librărilor și peste tot vânzătorilor, se dă rabatul cuvenit.

Pentru „Tipografia” societate pe acțiuni: V. H. Dressnandt.

Concurs.

Să scrie concurs cu termenul de 31 Iulie a. c. pentru ocuparea următoarelor posturi:

1. Premier pentru departamentul specieriei și ferăriei. Salar lunar fl. 35.— (care după merit va crește) și vipt.

2. Calfă pentru departamentul manufacturii. Salar lunar fl. 15—20, vipt și cuartir.

3. Practicant pentru comptoirul societății. Salar lunar fl. 30.—

Reflecții la posturile de sub 1. și 2. au a acide la cererile lor atestate despre cunoștință în branșele amintite, ear reflecții la postul de sub 3. atestat despre terminarea unei școli comerciale, sau praxă.

Se recere cunoștința limbilor română, maghiară și germană.

Cererile sînt a se adresa subsemnatei societăți. [205] 1-2

Blaj, 28 Iunie 1899.

„Consum”,

societate comercială pe acții.

„Tipografia”, soc. pe acțiuni, Sibiu.

A eșit de sub tipar:

Însoțirile de credit

împreunate cu

însoțiri de consum, de vânzare, de vîrtej, de lăptări etc. și instrucțiunile trebuincioase.

Îndreptare practică

pentru

îndreptarea și conducerea de astfel de însoțiri de

F. W. RAIFFEISEN.

Edițiunea a V-a:

Traducere autorizată de

Dr. Aurel Brote,

Directorul băncii gen. de asigurare m. „Transilvania”

EDITURA

„Reuniunii rom. de agricultură din comitatul Sibului” (280 pagini mari).

Cartea costă 80 cr. (cu porto postal 90 cr. recomandată 1 fl.) și se poate cumpăra dela

„Tipografia”,

soc. pe acțiuni în Sibiu.

La librăria „Tipografia”, soc. pe acțiuni în Sibiu se vînd:

Operele preotului Kneipp:

Sfaturi

asupra

sănătății copiilor sau îngrijirile

ce trebuiesc date copiilor bolnavi și sănătoși.

Prețul 1 fl. v. a.

Precum și

CURA DE APĂ.

Cum trebuie să trăiești.

Testamentul meu și Conferențe publice.

Prețul 1 fl. 50 cr.

„Tipografia”, soc. pe acțiuni, Sibiu.

Studii Literare

de

Teodor Raica,

profesor de liceu.

Cuprinzend:

O gramatică-parodie.

Veacul al XVI-lea.

Codrul frate cu Românul.

Monografia prepoziției „de”

O carte de mare preț pentru toți profesorii, dascălii și cărturarii români.

Prețul numai 75 cr.

Se poate procura dela

Librăria „Tipografia”,

societate pe acțiuni în Sibiu.

precum și mătasă Henneberg, neagră, albă și colorată dela 45 cr. până la fl. 14 65 de metru — lucia, vîrșată carré, muștrată, Damaste etc. (cam 240 diferite calități și 2000 diferite culori și desemnuri etc.

Pentru haine și blouse din fabrică. Privăților li-se trimite franco și liber de vamă, în casă.

Mustre se trimit cu posta primă.

[4] 26-52

(În Elveția porto postal e dublu).

Fabricile de mătasă ale lui G. Henneberg în Zürich,

(liferant de curte c. și r.)

„Concordia”, societate comercială pe acții, Sibiu

pune în vânzare

[189] 5-12

un vin excelent

garantat curat, cu prețul de 40 cr. litrul!!

Se potrivește admirabil cu ape minerale.

Nici o opozițiune

nu are să se facă afirmărei, că

Crema-Margit,
Săpunul-Margit,
Pudra-Margit,

inventate de chemical Földes Kelemen din Arad și puse de mine în comerț, sînt unele din cele mai excelente fabricate pentru conservarea Teint-ului și îngrijirea pielii. [87] 3-10

Se pot căpeta în stare proaspătă, nerâncedă, la

Parfumeria Meltzer,

Gustav Meltzer,

strada Cisnădiei, (edificul comandai de corp), fabrică de săpun și lumini, strada Gușteriei, în Sibiu.

„Foaia Poporului”,

este cea mai bună și mai ieftină gazetă populară.

„Foaia Poporului”

ese în fiecare Duminică, în format cuart mare, cu cuprins bogat politic-național, economic, literar, informativ etc. și cu ilustrațiuni.

Pentru-ca fiecare știutor de carte să poată abona această foaie

„Foaia Poporului”

va costa numai 2 fl. pe anul întreg sau 1 fl. pe jumătate de an.

Abonamentele se fac de-adreptul sau prin mandate postale la

„Tipografia”, soc. pe acțiuni, Sibiu.

„Tipografia”, societate pe acțiuni în Sibiu.

Novitate!

Cadou

ocasional!

LIMBA FLORILOR.

+ De amor și amicitie. —

Simbolica naturală a celor mai favorite flori, compusă după explicările orientailor de

Un amoresat.

Acest volum, în format drăgălaș (32°) imprimat pe hârtie velină, în două culori, negru și albastru, elegant compactat în lux, este

cadou potrivit

pentru tinerime, mai ales pentru fete.

În legătură de pînsă colorată, tabla titlului imprimată cu aur.

Prețul unui exemplar 50 cr. = 1.50 lei.

Pentru tipar responsabil: Iosif Marschall.